

الإيقاع الشعري في موشحات الحبويّ

(1266-1333هـ / 1849-1915م)

د. افراح قدوري صالح مهدي

الجامعة المستنصرية/ كلية الآداب

المدخل:

هو السيّد محمّد سعيد بن السيّد محمود الشّهير بحبوبي الحسيني، ينتهي نسبه إلى الحسين بن علي بن ابي طالب، ولد في النجف في (1266هـ-1849هـ)، وبها نشأ، ونال ما نال من العلم والادب، ثم ارتحل إلى ارض نجد حيث تشغل اسرته بالتجارة، وعاد إلى النجف لإكمال دراسته وعلومه⁽¹⁾.

هرب احد اجداده من ارض نجد، وهو الامير حُميضة بن ابي نما الاول، فاستوطنوا النجف الاشرف، متخذين منه مستقراً لهم، وقد جمع رجالها بين الدين والفقّه، وبين التجارة، فقد كانت التجارة فضلاً عن الزراعة، توفر لهم الحياة الرّغيدة⁽²⁾.

وذهب فرع اخر منهم إلى الحجاز، وسكنوا (المدينة المنورة)، وعاشوا الحكم العثماني، ثم الهاشمي، حتى حكم السّعوديين، واكثر الحبوبيين عراقيين، يعملون بالزراعة والتجارة، فضلاً عن اهتمامهم بالفقّه⁽³⁾.

قد لقي الشّاعر اهتماماً ورعاية من لدن ابيه في التعليم والقراءة، وحفظ القرآن الكريم، وكان كلما تقدمت به السن، اتسع في افق تعليمه فما كاد يتجاوز العاشرة من عمره حتى انصرف إلى مبادئ الادب، وعلوم العربية (النحو، الصّرف، البلاغة) على يدّ خاله (الشيخ عباس الاعسم) الذي كان اديباً وشاعراً، وكانت فترة تعليمه خصبة ثمرت ثمارها في حياته⁽⁴⁾ وتلقى غير الادب وعلوم العربية شيئاً من التاريخ والجغرافية، والحساب والفلك وغيرها من ضروب الثقافة والمعرفة.

درس الفقه واللغة رداً من الزّمن عند الاستاذ الكبير الشيخ (محمد حسين الكاظمي) (ت1038هـ-1890م)، وبعد وفاة الكاظمي تتلمذ على يدّ (محمّد طه النجفي) (ت1323هـ-1905م)، احد كبار الفقهاء الذي درس عليه الفقه والاصول بطريقة حديثة بعيدة عن الطّريقة التقليديّة⁽⁵⁾.

د. افراح قدوري صالح مهدي

وقبل أن يبلغ الصبي الخامسة عشرة من عمره عام (1280هـ-1863م)، هاجر أبوه وعمه إلى (حائل) - حاضرة نجد - بقصد التجارة، وعندما مرّ وقت طويل على غياب والده، سافر ابنه إليه، ومعه بعض أفراد أسرته، وعلى الرغم من أن الطريق محفوفة بالمخاطر، فإنّ الحبوبيّ لم يكثرث ووجد في هذه الرحلة المتعة الروحية في ظلّ هذه الأجواء الرّحية والافاق الممتدة امتداد البصر (6).

لقد اثرت الصحراء الواسعة بأفاقها وكتبانها، وعيون مائها وسيل وديانها وبظبائها ونسماتها المعطرة، بتلك المشاهدة البدوية التي ارتبطت بالفارس والشاعر العربي الاصيل، فاضفت على نفسه شيئاً من أثارها وانعكاساتها.

أسهم الحبوبيّ في العقدين الثالث والرّابع من حياته، في حركة الشعر العراقي في القرن التاسع عشر، وبلغ في الثلاثينيات من عمره ذروة شاعريته، ولاسيما في (موشحاته) (7). على أنه خلال هذه المدة الشعرية، لم يترك نظم الشعر بشكل كامل، بل كان يلّم من حين إلى حين بمجالس الفقهاء، ويحضرو دروسهم العامة والخاصة ولم يكن مستمعاً فقط، وإنما كان يسهم في النقاش. ترك الشعر وهو مازال في مرحلة الشباب، وانصرف عنه، مع ما شاع من أمره في الاوساط الادبية (8).

وكان فوق كلّ ذلك يعيش أحداث زمانه التي اخذت بلبه ونفسه، وفكره، فانقض انتفاضه الشهيرة، واعلن الجهاد عام (1914م) عندما احتل الانكليز الفاو، ثم شمالا لاحتلال البصرة، عندما استجد الاتراك وانصارهم والغياري من الناس برجال الدين؛ لاعلان الجهاد ضد الانكليز، فتحرك الحبوبيّ مع عشرات الالوف من الناس إلى الكوفة، ثم في طريقهم إلى السماوة، وبعد ذلك اقلعت سفنهم إلى السماوة، ونقلوا إلى الشعبية وقد مول الحبوبيّ المجاهدين من ماله، فاوكل إلى اخويه امداده المال كلما احتاج إليه (9).

انتهت المعركة بهزيمة المجاهدين، بسبب المدافع البريطانية التي اسكتت صوت الاتراك خلال (15 دقيقة)، وثبت الحبوبي مع مجموعة من اصحابه، فلم يهربوا مع الهاربين، الا ان القدر لم يمهل الحبوبيّ، ليحقق حلمه الكبير، فقد اشتد عليه المرض في الناصرية، وساءت حالته الصحيّة، واصبحت تنذر بالخطر، حتى فاضت روحه إلى بارئها في (منتصف حزيران عام 1915م، شعبان 1333هـ). وقد دُفن في الصحن الحيدري في الجهة الجنوبية من جهة باب ميزاب الذهب، وقد سُمي هذا الصحن باسمه (10).

اغراض شعره:

ابرز فنون الحُبوبيّ الشعريّة(فن المراسلات) أي الشعر الاخواني، وعدد قصائده منها(17قصيدة)، فضلا عن المساجلات وهي نوعٌ من المعارضات مع الاصدقاء وقد افتتن بالوصف، وبخاصة وصف الخمرة، والجزيرة العربية متأثرا بأجوائها، وعدد قصائده فيها(10 قصائد).

وله قصائد في المدائح والمراثي، وفيها مشاعر الوُدّ والنقاء والاصالة، وعددها(12قصيدة).

ولغرض الغزل والنسيب نصيبٌ في ديوان الحُبوبيّ، وهو غزل استخدم فيه المعاني والصّور العذريّة، وعدد قصائده فيها(44قصيدة).

اما الحكم في شعره فهي متفرقة في مدائحٍ ومرائبه وتهائيه، وهجائه على ندرته الذي كان بعيد عن الفحش والبذاءة فهو اقرب الى التعريض بخصوصٍ ممدوحيه، على ما فيه من حكمة ونصيحة.

والشكوى في شعره، هي شكوى الزّمان، وتقلباته، وذم الدّنيا، فضلا عن قصائدُ (المخمسات)، وهي مخمسات لشعراء معروفين، فقد خمس أبياتاً للشاعر ديك الجن (ت325هـ) من شعراء العصر العباسي، ومخمسات لشعر بعض معاصريه.

وله قصائد مشتركات مع غيره من شعراء اخرين، وهو فن اجاد فيه الشاعر الحُبوبيّ ففي ديوانه(20) قصيدة ومقطوعة، والملاحظ في هذا النمط من بيت القصائد اشتراكها في الموضوع والوزن والقافية، فصورتها ان يبدا الشاعر او اكثر، فبيادر الثاني الى اكمالها، ليعود، الاول، ثم، الثاني وهكذا⁽¹¹⁾.

ويوجد في موشحاته الملمح القصصي ذات الطابع الغرامي التقليدي على طريقة الشاعر عمر بن ابي ربيعة، ولا يخفى ابداع الحُبوبيّ في موشحاته، والتي هي محور دراستنا في هذا البحث.

ديوانه (جمعه وتدوينه)

لم يجمع الحُبوبيّ شعره، ولم يُعن بهذا الامر، فنسب بعض شعره لغيره، ونسب شعر غيره له، وقد حاول الكثير من الادباء ممن شغفوا بشعره، وهم من المقربين له منهم:مجموع الشيخ محمّد رضا الشببي، ومجموع الشيخ عبد العزيز الجواهري، ومجموع السيد علي

د. افراح قدوري صالح مهدي

الحبوبيّ (الأول)، ومجموع السيد علي الحبوبيّ (الثاني)، مجموع الشيخ حسن الحمود الحلي، ومجموع الأستاذ محمود الحبوبيّ⁽¹²⁾.

طبغات ديوانه:

1. طبع ديوان السيد محمد سعيد حبوبيّ النجفيّ سنة (1331هـ-1912م) بالمطبعة الأهلية في بيروت، وعلى نفقه (عبد المحسن شلاش)، وعُنيّ بتصحيحه وتذييله (الشيخ عبد العزيز الجواهري)، الشقيق الأكبر للشاعر محمد مهدي الجواهري، ونشره السيد (علي الحبوبيّ).⁽¹³⁾

2. صدرت في الخمسينات في لبنان طبعة ثانية، وهي صورة غير واضحة لمحتويات الطبعة الأولى، لما أصابها من اغلاط كثيرة، ومن زيادة تذكر.

3. شرع (السيد محمود الحبوبيّ) بعملية البحث والتقيب، للحصول على نصوص أخرى زيادة على ما في مجموعة الذي يمتلكه، ولكن وافاه الاجل في 1/5/1969 اثر نوبة قلبية. وضع السيد عبد الغفار الحبوبيّ نفسه لمهمة اعداد الديوان للنشر استكمالاً لجهود أخيه، الحبوبيّ، ووفاء لعمه الكبير محمد سعيد الحبوبيّ، فصدرت الطبعة الثالثة محققة بعناية فائقة، عن وزارة الثقافة والإعلام سنة 1400هـ/1980م.

تتكون طبعة الديوان الثالث من جزأين في مجلد واحد، اشتمل الجزء الاول على مقدمة تتحدث عن حياة محمد سعيد الحبوبيّ، وشعره، وموشحاته، يقع الجزء الاول في (260) صفحة، اما الجزء الثاني فيشتمل فجوى شعره، وبقية اغراضه الشعرية، ويقع في تسعة ابواب على التوالي. المدائح والتهاني والمراسلات، الغزل والنسيب، الوصف، العتاب والشكوى، والمشاركات والتخميس، والمتفرقات، واستغرقت الصفحات من (267-580).

كما ذيلت هذه الطبعة بـ (ملحق للاعلام) مرتب حسب حروف (الالفباء)، وهي تعريفات مهمة تفيد قارئ الديوان، وتعزز اهميته من خلال معرفة اعلامه الذين عاصروا محمد سعيد الحبوبيّ.⁽¹⁴⁾

الموشحات تطورها وبنائها:

الموشحات "كلام منظوم على وزن مخصوص"⁽¹⁵⁾، وقد وصفها ابن سناء الملك بقوله "فان الموشحات مما ترك الاول للاحر، وسبق بها المتاخر المتقدم، واجلب بها أهل المغرب على أهل المشرق، وغادر بها الشعراء من متردم، ملحة الدهر، وبابل السحر، وعنبر الشجر، وعود الهند،.... وتبر الغرب، ومعيار الإفهام، وميزان الاذهان، ولباب الالباب، تلهي وتطرب، وتؤنس وتطمع، وتخلب، وتفرغ وتشغل، وتؤنس وتفر هزل كله جد، وجد كأنه هزل،....، صار المغرب

د. افراح قدوري صالح مهدي

بها مشرقاً لشروقها بأفقٍ، واشراقها في جوّه، وصار اهله بها اغنى الناس لظفرهم بالكنز الذي ذخرتة لهم الايام، وبالمعدن الذي نام عنه الانام⁽¹⁶⁾

ويعدّ فن الموشح من الحركات الشعرية البارزة في تاريخ الاندلس الادبي ينضم الى ميدان الشعر الغنائي مستوحياً من المسمطات العربية التي ظهرت في اواخر القرن الثالث الهجري، ثم طور الوشاحون هذا الفن وعملوا على توطيد اركانه، حتى استوى عوده فاصبح فناً مستقلاً له قواعده واصولة⁽¹⁷⁾.

ولعل ابن سناء الملك في كتابة (دار الطراز في عمل الموشحات) اول من حدد قواعد الموشح في القرن السادس الهجري، بين اصوله وقواعده واوزانه، وبخاصة في مقدمة كتابه. وقد تأثر العرب في الشرق بهذا اللون الفني الغنائي الجديد، فנסجوا على منواله، واعجبوا به ايّما اعجاب، واخذوا يتسابقون مع اهل المغرب الاندلسيين في ابراز مهاراتهم وقدراتهم. كان الموشح في نشأته الاولى في بلاد الاندلس مقتصرًا في اغراضه على الغزل، ووصف مجالس اللهو والخمرة، ثم اتسعت بعد ذلك دائرة اغراضه في المديح والرثاء والفخر حتى وصل الى التصوف والزهد.

وقد وجدت هذه الموشحات الجو المناسب في بلاد الاندلس، اذ انتجت بلاد الاندلس منذ الفتح العربي حتى نهاية العصر الغرناطي، أي ما يقارب ثمانية قرون حضارة مميزة في كثير من مظاهرها، وبخاصة مظاهر عمرانها الفريدة، التي تجمع بين مؤثرات مختلفة تمثل الشرق والغرب معاً⁽¹⁸⁾ فضلاً عن حياة الترف والغنى، ومظاهر الطبيعة الخلابة وسحرها، والحرية التي يتمتع بها افرادها في حياتهم الاجتماعية.

وانتقلت الموشحات من بلاد المغرب الى المشرق بفعل الاختلاط والانتقال، فحطت الموشحات اسفارها في مصر وبلاد الشام، ولاقت رواجاً واسعاً، فما كان منها الا وجدت هوى في نفوس العراقيين.

وابرز رواد الموشحات العراقية بين سنتي (521هـ-626هـ) وشاحون خلفوا لنا تراثاً قيماً في الادب ومن هؤلاء ابن الدهان الموصلّي (521هـ-599هـ)⁽¹⁹⁾، وعثمان بن بن ابو الفتح المعروف بعثمان البلطي (599هـ)⁽²⁰⁾ والقاسم بن القاسم الواسطي (626هـ)⁽²¹⁾.

ومن الطبيعي ان تختلف الموشحات الأندلسية عن الموشحات العراقية من حيث الموضوعات، فاقترنت الموشحات العراقية على غرض الاخوانييات دون غيرها من الموضوعات، وهي في تهنئة اوختان او زواج او غيره، فضلاً عن الإغراض الأخرى التي

د. أفراح قدوري صالح مهدي

شاعت فيما بعد، مثل الغزل، والوصف، والفخر، والشكوى والزهد والهجاء، وعرف من روادها السيد حيدر الحلي، وموسى الطالقاني، ومحمد سعيد محمود الحبوبيّ من شعراء القرن التاسع عشر/وقد تحرر محمد سعيد الحبوبي من القوالب الشعرية القديمة، إلا أنه جدد في شكل الموشحات التي نظمها من خلال توزيع الاقفال والاوزان والتنويع في القوافي فانجذب الى الاوزان الخفيفة المنسجمة مع هذا الفن او اللون الغنائي التي تعبر عن مناسبات مبهجة، اذ وظف الحبوبيّ بحر الرمل، ذي الايقاعات الغنائية البارزة.

ولا يخفى ان نفس الحبوبي طويل، في نظم موشحاته واجادته فيها ايما اجادة فقد وصل عدد الابيات في احدى موشحاته الى (42) بيتاً هذا اذا علمنا ان البيت يعني (الدور+القفل)، وكل دور مكون من ثلاثة اسماط مشطرة مفردة من ذلك موسحته، التي مطلعها:

هزها الدلّ فماست فرحا كقناة في يدي مرتعش

وبدت شمسا لها الجعد بروج

وبخديها لمرتاد مروج

جادها ماء الصبّا، فهو يموج

وعليها الخال لما طفحا قلت: فك رقي يا ذا الحبش⁽²²⁾

يبني الموشح من اجزاء عدة منها المطلع (المذهب)، ثم يأتي الدور المكون من اسماط مفردة او مزدوجة أي مكون من (غصنين)، اما الخرجة فهي كلمة (أعجمية مزدوجة، ثم القفل الذي يشبه المطلع اذا كان الموشح تاما، وهو مكون من غصنين ايضا.

ويختلف عدد الاجزاء باختلاف تركيب الدور والقفل، واكثر انماط البيت دوراناً هو المربع، والمخمس، والمسدس، واقل اشكاله استعمالاً هو (المسبع) و (المثمن)، ولم يرد من المربع الا ما كان قفله مركبا ومرصعاً⁽²³⁾.

ومن الفنون التي زخر بها ديوان محمد سعيد بن محمود الحبوبيّ (فن الموشحات) الني ذاعت في اوساط الشعراء فاولعوا بها، ووجدوا في اشكالها قوالب تصلح في تجسيد العواطف والصّور، فقد برع في نظم الموشحات براعة فائقة فوجدنا في ديوانه عشر موشحات، واغلبها في التهئة بزواج او ختان خلا اثنين نظمتا في فن الوصف⁽²⁴⁾.

وقد وصف الباحثون، ومنهم د. محمد مهدي البصير بان للحبوبيّ اربع موشحات تتفوق على ما انتجه الوشاحون القدامى ومنهم لسان الدين ابن الخطيب الاندليسي⁽²⁵⁾.

د. افراح قدوري صالح مهدي

وتحدث عبد الكريم الدجيلي عن اعجابه بموشحات الحُبوبيّ بقوله "أنه خلق في هذا المجال، وارتفع عن الموشحات الاندلسية".⁽²⁶⁾
جاءت المقدمات (المطالع) الغزلية في موشحاته المطع التام الذي يُستهلُّ به، يعمدُ بعد ذلك الى الدور المؤلف من ثلاثة اغصان، ثم البيت الذي يتكون من الدور والقفل، من ذلك يقول في الوصف:

[المطلع] يا مقيل السرب في ظلّ الاراك (غصن) بين سلع، والكثيب الايمن (27)

1. سمط — دبجت تربك وطفاء سكوب
الدور = الدور + القفل = البيت
2. سمط — تضحك البرقُ بها وهي قطوب
3. سمط — ثرة الاماق تهمي وتصوب

[القفل] لزمت جوّك لا تعدو ثراك تهزمُ المحل بجيش المزن

وكساک الروض من وشي الاقاح

مطرفاً يصقله كفّ الرّياح

انما الزّهر الجلابيب البطاح

كم حكي منسوجه لما كساک وشي مصنوع (بصنعا اليمين)⁽²⁸⁾

إنّ المقطوعة مؤلفة من (29 دوراً)، وهي تنتهي بالقفل الذي هو المطع نفسه:

يا مقيل السرب في ظلّ الاراك بين سلع والكثيب الايمن⁽²⁹⁾

والمفترض في الموشحة وجود لفظة عامية او اعجمية في القفل، الا انّ الحُبوبيّ لم يلتزم بذلك، فكل اقفاله عربية فصيحة، لا خرجه فيها. واسباسُ البناء في هذا الموشح من ان الدور يتكون من ثلاثة اسماط ساكنة، مع اختلاف حرف الرّوي (القافية)، وتنوعها والموشحة تشبه بناء القصائد المدورة التي تبدأ ببيت او عبارة شعرية تنتهي بها.

وعلى الترتيب نفسه من المطع والدور والقفل، جاءت عنده موشحة اخرى وهي:

هلهلت بالبشر ورفاءهنا فاكتمسى الافق برود الجدل⁽³⁰⁾

في ربوع زانها وشي الربيع

فاستقام الايك، والطلح الضريع⁽³¹⁾

ولالبان الحيا البان رضيع

اذا سقاء النوء منه مزنا قد تواليت بضروع حُفل

ولقد هزت به الرّيح مهود

اذ غدت تحضن اطفال الورود

نتجتها السحب من بطن زرود⁽³²⁾

وغدت تدرج فوق المنحنى رافلاتٍ في حُلَى او حُلَلٍ⁽³³⁾

وتتألف هذه الموشحة من مطلع مفرد، وعشرين دوراً، كل دور مؤلف من ثلاثة اسماء، مختلفة الروي الساكن، اما الخرجة فهي فصيحة وليست بعامية او اعجمية.

وللشاعر محمد سعيد الحُبوبيّ موشحات لا مطلع فيها، ويسمى ذلك الموشح اقرعاً؛ لانه يبدأ بالدور مباشرة، على ان القفل فيها مزدوج من بيتين أي من غصنين في البيت الاول، وغصنين في البيت الثاني، ليكون بذلك المطلع ويقول فيها:

حبذا من طالع عصر الشَّبَابِ

لاث لي من دونه الشَّيبِ نقاب⁽³⁴⁾

ذهبت ايامه أي ذهاب

بعث منها باللجين الذهبا واقفنا اللدن بمعوج القسي⁽³⁵⁾

بيعة ما اربحت من كسبا بعد ان عاد بكفي مفلس

يا خليلي على تلك القباب

عرجاني نقتفي خطَّ الشَّبَابِ

ان فيها من بني الفرس كعاب

حلفت ان تسزق العربا حين سامت مهرها بالانفس

وارتضينا رقاها-واعجبا يرتضي بالرق من لم يدنس⁽³⁶⁾

تتكون الموشحة من (24) دوراً، لا مطلع فيها، وتنتهي بقفل مركب او (مزدوج) من بيتين، أي غصنين في الصدر، وغصنيين في العجز.

ومن موشحات الحُبوبيّ ما هو مكون من مطلع مركب (اربعة اغصان)، والدور مكون من خمسة اسماء، الثلاثة الاولى بقافية مغايرة للمطلع، ثم تعود في البيتين الأخيرين من الدور الى قافية المطلع (الجيم المكسورة)، والدور مركب من غصنين، وليس من غصن واحد، من ذلك قوله:

هاج برقُ السَّعدي قمرى الهنا فتغنى هزج في هـ — زج

وسرت باليمن من روض المنى نسمةً هبت بطيب الارج

* * * * *

وحمام البشر غنى وتلا سير اللهو بنادي الطرب

قد رقى منبر بانٍ واعتلى في مروج (كمروج الذهب)
فهو لا ينفك يملئ للملا اعنقت بالحزن عنقا مغرب⁽³⁷⁾
بغنا ناهيك فيه من غنى خمره اللهب به لم تمتزج
اترى (معبد) القى المدا لحمام السقط والمنعرج⁽³⁸⁾

* * * * *

فترى فيها الفضا لما ارتدى وله من لامع البرق شنوف
يرقص القطر زفوناً اذ غدا يضرب الرعد بجنبه دفوف
وترى الاكام في قطر الندى ظهرت في مدة مثل الحروف⁽³⁹⁾
وترى فيها الرواسي سفنا سبحت ماخرة في لحج
وترى الضب يؤم المكنما ثانياً برثته لم يعج⁽⁴⁰⁾

* * * * *

وكما ذكرنا ان الخرجة عند الحبوبيّ عربية فصيحة، وقد عبر ابن سناء الملك عن الخرجة في ان تكون عامية ملحونة بقوله: ((حجاجة من قبل السُخف، وقزمانية من قبل اللحن، حارة محرقة، حادة منضجة من الفاظ العامة))⁽⁴¹⁾.

اذ كان يرفض ان تكون معربة الالفاظ، منسوجة على منوال ما تقدمها من الابيات، فيعدّ الموشح ليس بموشح من دونها.

إنّ الموشحة السابقة مؤلفة من (ثلاثين) دوراً، وهي لاتنتهي بقفل كما هو متعارف عليه، ولا سيّما موشحات الحبوبيّ، وانما تنتهي بالدور الاخير، المؤلفة من خمسة اسماط. ونجدّ هناك موشحة للحبوبيّ على هذا الغرار من المطلع المركب، مع اختلاف الدور، عن الموشحة التي سبقتها، يقول فيها:

أترى الشهب اضاءت مطلقاً أم تراها غرر الغيد الملاح؟
تركت ليلى نهاراً انصاعاً وجلت رأد الضحى قبل الصباح؟⁽⁴²⁾

جنن تيهاً لا يباليين الحرس
كلّ غيداءٍ كمشوب القبس
قال رائيتها: وقد فرّ الغلس

* * * * *

اعلى الابريق برق، لمعا أم بدت سافرة ذات الوشاخ

ما اماطت عن محيا برقعا في الدجى الا وختت الصبح لاح⁽⁴³⁾

فقد نوع فيها تنويعاً قضى على رتبة النسق الواحد، وهذا التنوع في البناء وفر لموشحاته موسيقى شعرية مسترسلة، عذبة من خلال طريقة استعماله لبحر الرمل، وتموج النقفية، وتلاؤم الاصوات والتي ستكون على النحو الآتي:

الموسيقى في موشحات الحُبوبيّ:

الوزن والقافية:

الوزن نوع من الوحدات الموسيقية المتتابعة التي ينبعث المعنى من خلالها، وهذه الوحدات قائمة على (السبب والوتد)، وهو ما تطلق عليها البحور التي اوجدها الخليل بن احمد الفراهيدي (ت170هـ) ولا يخفى كون الوزن ظاهرة جمالية وموسيقية متى ما سمعتها الأذن احسها القلب.

والكلام الموزون ذي النغم الموسيقي يثير فينا انتباهاً عجبياً؛ وذلك لما فيه من توقع لمقاطع خاصة تنسجم مع ما تسمع، لتتكون فيها جميعاً تلك السلسلة المتصلة الحلقات، ذات التركيب المنظم، والاجزاء المنسجمة، وتواليها التي تنتهي بعدد معين من المقاطع عن طريق اصوات نسميها (القافية).⁽⁴⁴⁾

على ان وزن موشحات الحُبوبيّ واحد وهو (بحر الرمل) الذي يتيح اكبر نوعية من الايقاع، والانسجام الموسيقي، (كأنّ البحر يغني)؛ ولذلك اكثر الشعراء الرومانسيين منه. يتكون وزن (الرمل) من (فاعلاتن) مكررة ست مرات في صدر البيت وعجزه، وهو من البحور العربية الصافية.

تتشترك القافية مع الوزن، لكي يكون الكلام شعراً، والقافية عند الخليل هي اخر حرف في البيت الى اول ساكن يليه من قبله، مع حركة الحرف الذي قبل الساكن.

والقافية اما ان تكون مطلقة لحركة رويها، واما مقيدة لسكونه، وتكثر القافية الساكنة (المقيدة) مع بحر الرمل الذي سُمي رملاً؛ لانه ((شبة برمل الحصير)) الذي ضمّ بعضه الى بعض".⁽⁴⁵⁾

وتكثر هذه القافية أي (المقيدة) مع بحر الرمل على الرغم من كونه بحراً يصلح للغناء والمغنيين.

د. افراح قدوري صالح مهدي

ويتنوع حرف الروي عند الشاعر الحُبوبيّ سواء أكانت القافية مقيدة ام مطلقة، فقد تختلف قافية الشّطرين او الثلاث الاولى من الدور، ثم تعود مرة اخرى للقافية ذاتها.

نماذج التقفية في موشحات الحُبوبيّ

1. الامؤذج الاول:

أ ب / أب

ج د / ج د / ج د

أ ب / أب

وعلى هذا النسق تجري الموشحة الثانية، فيقول:

هاج برق السعد قُمري الهنا أ فتغنى هزجا في هزج ب
وسرت باليمن من روض المنى أ نسمة هبت بطيب الارج ب

* * * * *

وحمام البشر غنى وتلا حـ سير اللهو بنادي الطرب د
قدر رمى منبر باب واعتلى حـ في مروج كمروج الذهب د
فهو لايفعك يملي للملا حـ اعنقت بالحزن عنقا مغرب د
بغنى ناهيك فيه من غنا أ خمرة اللهو به لم تمزج ب
اترى معبد القى المُدنا أ كحمام السقط والمنعرج (46) ب

* * *

إنّ صدر الموشحة وعجزها من الرمل المحذوف هذا من جهة، ومن جهة اخرى فإنّ القافية في صدرها مطلقة بالالف، وعجزها مطلق متحرك بحرف الباء المكسورة، الامر الذي يحدث تموجاً موسيقياً.

وقد تنعكس هذه الحالة، فيكون الانتقال من الرّمل المقصور الى الرّمل المحذوف في الموشحة نفسها، منها قوله:

كلما ارتج وهي رمل الكثيب
وإذا ماس انحنى الغصن الرطيب
وإذا ريح الصبا هبت قريب
وإذا ما كسر اللحظ سنه
كم رمانا بسهم اذ رنا
خجلاً من موجة في رديه
طربا من هزه من عطفه
طار قلبي خشية من قصفه
فتكت الحاظه بالمهج
ذلك الرّيم بطرف ادعج (47)

القافية المقيدة/الرمل المقصور مع القافية مطلقة/الرمل المحذوف

ثبات تقفية الغصن.

والانتقال يكون ايضا في القافية المطلقة الى المقيدة، وهذا كله في الانموذج الاول، قائلاً:

والثريا مثل كفّ بضمه للذّجى او متّ قلباها الغسق
او كعقود بدا من فضةٍ قد جلاه الافق فالافق طبق
او سُهيل خدّ خودّ غضه لثمت، فاحمر منها، وخفق⁽⁴⁸⁾
او كقلب بالملاح افتتنا فهو خفاف، كثير الوهج
بات ينزو مستظيراً، شجنا اذ اتى الليل بظل سجسج⁽⁴⁹⁾

قافية مطلقة بالكسر مع قافية مقيدة بالسكون

ثبات تقفية الغصن كما ذكرنا.

يعطي هذا الانتقال تنوعاً في القافية التي تكون موحدة في الغصن، ومختلفة فيما عداه.

وهذا النوع من التقفية ينطبق على الموشحة السادسة، ونظامها بهذا الشكل:

ا ب

ا ب

ح د

ح د

ح د

ا ب

هـ ز

هـ ز

هـ ز

ا ب

ا ب وهكذا

وذلك في موشحته التي يقول فيها:

أ

ب

بي يا ساقى الطّلا، ابدأ اولاً وبى اختم دورها من قرقف

البست خديك منها شعلاً تسلب الليل رداء السّدف

د

ح

خمرة فاح شذاها بعدما فصح الارجاع، بل ارجّها
هي من نار ولكن كلما نضح الماء بها اجبها
وحباب المزج فيها انتظما كغور جلّ من فلّجها⁽⁵⁰⁾

ب

أ

وبدت فيها لال تتجلى ما حكتهن لألي الصّدف
عقدت في نظمها عقد الولا رصفه راق كماء الرّصف⁽⁵¹⁾

قافية مقيدة قافية مطلقة بالكسر

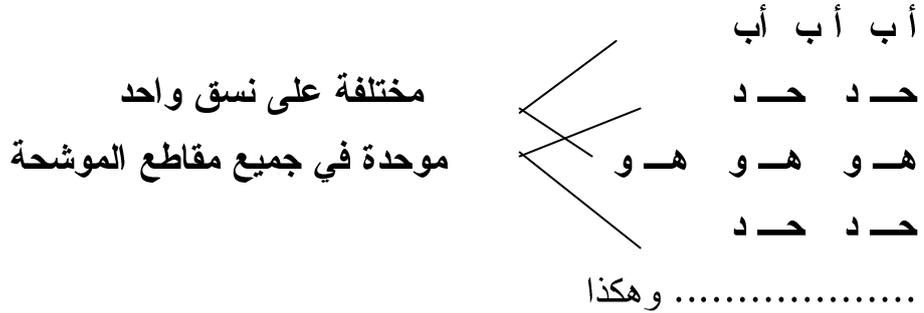
جميع هذه القوافي مطلقة، لكن الاطلاق في يختلف من الالف الى الياء .
ويسير على النسق الوزني والتقفوي نفسه في الموشحة السابقة:

يا مُعير الغصن قدأ اهيفاً ومُعير الرّيم مرضى الحدق
هل الى وصلك من بعد الجفا بُلغه تنعش باقي رمقي

همت في حبك والحبّ هيام فلى اللوم، ولا اللوم عليك
وتعاصيت على داعي الغرام فوقعت، اليوم، طوعا في يدك
كلّما رمت اعاصيك الزّمام جذبتني سورة الحبّ اليك
واذا جال فؤادي وقفوا حول مغناك فلم ينطلق⁽⁵²⁾
وعلى نادي هواك اعتكفا فغدا مأمنه في خرق

والقافية في هذا الأنموذج أيضا موحدة في جميع المقاطع، مختلفة على النسق الواحد.
وواضح من هذه القطعة حسن تخير اللفظ، وكمال تجزئة الوزن وخفته، والملائمة الصوتية بين
كل شطر قصير وقرينه، مما يجعلها تلذّ الاذان حتى تصغي اليها، بل تلذ القلوب والافتدة⁽⁵³⁾.

2. إما الأنموذج الثاني للقافية:



وعلى هذا النسق في موشحات الحبوبيّ الموشحة الخامسة، وفيها يقول:

هزت الزوراء اعطاف الصفا أ وصفت لي رعدة العيش الهني ب
فارع من عهدك ما قد سلفا أ واعد يا فتته المفتتن ب

* * * * *

عارض الشمس حبيناً بجبين ح لنرى ايكما اسنى سناد د
واسب، في عطفك عطف الياسمين ح واتن غصناً اذا الغصن انثنى د
حبذا لو قلبك القاسي يلين ج انما خذك كان الاليناد د
فانعطف غصنا اذا ما انعطفا أ قدك المهزوز هز الغصن ب
ان في خديك روضاً شغفياً أ مقله الراي وكف المجتني (54) ب

* * * * *

لاحظ التنوع في القافية ما بين القافية المطلقة بالفتح، والمطلقة بالكسر في مطلع الموشحة، ثم المتحركة والسّاكنة، ثم السّاكنة والمتحركة، أي تنوع داخل النسق الواحد من البيت في الموشحة.

ولا تقتصر القافية على النوعين السابقين، وانما هناك نوع ثالث للتقنية في موشحات

الحبوبيّ، وهو:

3. الانموذج الثالث للقافية:

يكون بهذا الشكل:

أ ب
ح د
ح أ
ب

د د

د أ

ب

* * *

أو ان يكون:

أ ب

ح ح ح

تتكرر موحدة

أ ب

د د د

مختلفة على نسق واحد

أ ب

ونلاحظ هذا الانموذج في الموشحة الثامنة، ومطلعها:

ب

أ

هللت بالبشر ورقاء هنا فاكسى الأفق برود الجذل

في ربوع زانها وشي الربيع ح

فاستقام الابل والطلح الضريع ح

ولالبان الحيا البان رضيع ح

اذ سقاه النوع منه مرنا أ قد توالى بضروع حقل⁽⁵⁵⁾ ب

* * * * *

وهكذا يتكرر فيه ترتيب الاشطر، إلا ان نظامها موجود داخل الموشحة، وان اختلفت

النسق الواحد.

والموشحة الاخرى التي لها الترتيب نفسه، هي الموشحة العاشرة، يقول الحُبوبيّ فيها:

لو رآه(حاتم) ما سمحا وتحاشى سبه المحترش⁽⁵⁶⁾

لاتقل عما مضى: كان وكان

ليس حظ العين الآ في العيان

فاجل طرفك في اهل الزمان

هل يرى طرفك فيما لمحا مثله ان كان غير الاعمش⁽⁵⁷⁾

* * * * *

د. افراح قدوري صالح مهدي

ان الموشحة تنتقل في المطلع والقفل من القافية المطلقة في الغصن الاول الى القافية المتحركة في الغصن الثاني.

إنّ تنوع القوافي وتلاحمها يدل على حيوية الصورة وتحولاتها، مما يمنح للشاعر قدرة اكبر على استثمار الوظيفة الايقاعية للقافية على نحو افضل، لانه غير مضطر لاستخدام تقفيته معينة مالم تؤد وظيفة ايقاعية مضافة. (58)

جميع موشحات الحُبوبيّ على بحر الرّمل (فاعلاتن...)، ويبدو ان استعمال هذا البحر ذو طبيعة غنائية بذاته، فالسّلاسة فيه تؤدي الى العذوبة، ومما يزيد هذه الغنائية بروزا ان التقفية فيها تنوع مع تنوع الاضرب والاعاريض، على سبيل المثال:

فترى فيها الفضا لما ارتدى	وله من لامع البرق شنوف ⁽⁵⁹⁾
يرقص القطر زفونا اذ غدا	يضرب الرعد بجنبه دفوف ⁽⁶⁰⁾
وترى الاكام في قطر الندى	ظهرت في مدة مثل الحروف
وترى الضّب يؤم المكنما	ثانياً برثته لم يعج
وترى فيه الرواسي سفنا	سبحت ماخرة في لـجج ⁽⁶¹⁾

نرى إن وحدة القافية في الابيات الثلاثة الاولى على العروض المحذوفة المطلقة بالالف، وجاءت الاضرب على الضرب المقصور المردوف بالواو، وهذا الانتقال في الموشح، بين عروض محذوف، وضرب مقصور، يعزز غنائية هذا البحر وهذا هو الشائع في جميع موشحات الحُبوبيّ.

اما اذا اتحدت الاعاريض والاضرب (محذوف او مقصور) فانها تختلف في الاطلاق، كان يكون المحذوف من الاعاريض مطلقا بالفتح، ومحذوف الاضرب مطلقا بالكسر، وهذا يتضح في البيتين اللذين يعقبان ما قبلها في المثال المذكورة، وهذا ما نجده ايضاً في مطلع الموشحة السابقة:

يا معير الغصن قدّا أهيفاً	ومُعيرَ الرّيمَ مرَضىَ الحَدقِ
هل الى وصلك من بعد الجفا	بلغةً تنعكس باقي الرمق ⁽⁶³⁾
عروضة محذوفة	ضرب محذوف
مطلقة بالفتح	مطلق بالكسر

ومثل هذا التنوع بين الاضرب والاعاريض، ثم بين الاطلاق (من حيث حرف الرّوي)، وبين التقيد (من حيث تسكين الرّوي)، شائع في موشحات الحُبوبيّ، كما الموشحة الاتية:

يا حمامَ الدوحِ باللهِ اعدْ سجّك اليوم صبّ واجد

ان تكن مثلي مهجورا فزد ربّما يظفي غليلي ربّما

سجّك اليوم بلحن مطرب⁽⁶⁴⁾

هذه القافية هي التي
تكرّر في بقية الموشحة

تختلف هذه الاشطر بالتقفية بين مقطع ومقطع، تتحد بالتقفية في جميع المقاطع ونجد ان الاشطر الاولى ذات قافية مقيدة (روي الدال الساكنة)، في حين جاء البيت بعدها مطلقا بالفتح، وضرب مطلق بالكسر، مع التنويه الى ان الحُبوبي قلما يستعمل القوافي المفيدة. والغريب انه لم يستعمل الاضرب والاعاريض الصحيحة (فاعلاتن) في أي من موشحاته، إلا اذا عددنا روي الاضرب (النون المردوفه) بحركة الكسر.

يا ابا الفضل الذي رشحه لنواميس العلى جيد الزمان⁽⁶⁵⁾

هاك من شعري ما وشحه نظم اوصافك، لانظم الجمان

لو دعاه يذبل رنحه ما يعيه من معانيه الحسان⁽⁶⁶⁾

وذلك لوقوع الروي في الاضرب الثلاثة في الفاظ مجرورة بالاضافة، مع اننا يمكن ان نعد قوافي هذه الاضرب مقيدة لخلو الروي من الحركة في نص الموشح. وله موشحة فيها ثلاثة اشطر، عروضها من الرمل المحذوف المقيد القافية، وضربها من الرمل المتحرك القافية بالكسر، يقول فيها:

وحميا الكاس لما صفت أخذت تجلي عروسا بيديه

خلتها في ثغره قد عنقت زما واعتصرت من وجنتيه

من بروق بالثنايا اتلفت في عميق الجزع: اعني شفتيه⁽⁶⁷⁾

أن الحديث عن الوزن والقافية، وانواعها، وانواع النماذج فيها يأتي من ناحية، ومن ناحية ثانية، فان انسيابية الايقاع (محققاً العذوبة)، متأت ايضاً فضلاً عن البحر وقوافيه، من تآلف الأصوات اللغوية - والفها في الاسماع، على الرغم من وعورة طائفة من الالفاظ وغرابتها من أمثال ماورد في هذه الموشحة:

قسما بالراقصات الضمر تترامى للمصلى والحجون

بات ينزو مستطيرا شجنا اذ اتى الليل بظل سجسج⁽⁶⁸⁾

وقوله:

فترى فيها الفضا لما ارتدى وله من لامع البرق شنوف

يرقص القطر زفوفاً اذا غدا يضرب الرّعد بجنبية دفوف⁽⁶⁹⁾

لاحظ الالفاظ (الراقصات الضّمّر) يعني النّوق النّحيفة، (والمصلّى، الحجون)، اسماء اماكن في الحجاز، (وشنوف: الاقراط) و(زفون: نوع من الرّقص).

غير ان خشونة الالفاظ او غرابتها تدوب في دلالة الالفاظ المانوسة الدالة على الرقة ولاسيما الالفاظ الغريبة التي تدل على الرقة ايضاً.

إنّ غرابة الالفاظ الغزلية عند الحبوبيّ متأتية من ارتباطه بمحاكاة شعر الاقدمين، ثم ما ينم عن ثقافته الواسعة، فضلاً عن ارتباطه بالجزيرة العربية وفصاحتها، وحبّه وتعلقه باماكنها، من ذلك قوله:

وبمسرى العيس للحادي اللجوج قد كساها الليل ثوب الحلك
في بدور اشرفت بين الحدوج قد سبت حسنا بدور الفلك
تخذت من فاهم الشعر بروج وحبك الرمل ذات الحبك
في حدود كئابيب القتا بسوى الادلال لم تنعوج
كم راي من جاء ذاك الظعنا بدرتم مشرق في هودج⁽⁷⁰⁾

نلاحظ لفظة (اللجوج: المواصل للشيء)، و(الحلك: الظلمة)، و(الحدوج: الحمل)، فضلاً عن التلاؤم الصوتي بين (بدور، بدور) و(حبك، الحبك).
وانظر العلاقة بين:

مسرى العيس ← في الليل ← فاحم الشعر وسوداه ← بروج.
في بدور اشرفت ← في النهار ← بدرتم مشرق ← هودج.

إنّ لهذه الالفاظ معاني وظلالاً تلقي بايقاعها على اذان سامعيها، فلا تخدش السّمع ولا تمجّ الذوق، وانما تبقى في اطارها الغزلي الوصفي الرقيق مع نسمات عبق الماضي والحاضر الذي يعيشه الشاعر.

وتقل من خشونة الالفاظ ورقتها الى تلاؤمات الحروف الصوتية، منها قول الحبوبيّ في احدى موشحاته:

سلّ سمير الليل كم كان السّميرُ
ليلة طال بها الليل القصيرُ
بات مرتاحاً على جنب الغديرُ
مازجا بالجدّ في اللعبا عل ان اجفانه لم تنعسِ

رَاعَهُ النُّجْمُ إِذَا مَا غَرِبَا فَهُوَ يَرْمِيهِ بِلِحْظٍ أَشْوَسٍ⁽⁷¹⁾

ان الشاعر يربط ايقاع الالفاظ بعضها ببعض من خلال تلاؤم الاصوات اللغوية، وبخاصه حرف السين، كما في قوله (سل، سمير، السّمير)، او في الطّباق بين (الجد واللعب).

وترى الحُبوبيّ سيد كلماته والوانه، الة نغمه، محاولاً تحقيق ايقاعات جديدة نقيض الرتابة، تمتد وتنكمش، وتراجع، لتحقق انطلاقا في مسافة التنوع.⁽⁷²⁾

إن الوزن الصّرفي هو فعيل للفظة (سمير - السّمير) التي احدثت نوعاً من الفواصل الزمنية من جهة، وبنيه بحر الرّمّل من جهة ثانية، ما احدث تموجات مختلفة تستجيب لها اذن السامع.⁽⁷³⁾

إن لكل نفس موسيقاها الداخلية، وان الاسلوب هو مرآة تلك الموسيقى، وان الكاتب الاصيل العميق هو من تحس بموسيقاه دون ان تستطيع ادراكها.⁽⁷⁴⁾

وهذا ما يُسمى عند محمد مندور في كتابه (الميزان الجديد) بـ (موسيقى الاحساس) التي ترتبط بموسيقى الشّعْر، أي بين الصيّاعة، ونفس الشّاعر، وهذه الموسيقى مثل امواج البحر التي تتحطم تباعاً مرتده عند صخر الشاطئ.

إنّ هذه النغمية في الايحاء يعتمد على الهمس، وبخاصة في موشحات الحُبوبي الذي يهمس فتحسُّ صوتهُ خارجاً من اعماق نفسه في نغمات حاره والهمس ليس معناه الارتجال، فيتغنى الطّبع من غير جهد، ولا احكام صناعة، وانما هو احساس بتأثير تلك اللغة واستخدام تلك العناصر في تحريك النفوس وشفائها مما تجد⁽⁷⁵⁾.

ونلاحظ ان مستوى الاداء الموسيقي مرتبط في الموشحات بنوع من التّخالف او التّوافق في احيان اخرى، ما يعطي للتّجربة تمايزها، ويخلق نوعاً من الطّباق الصوتي الذي يختلف من بيت الى اخر بحسب مقتضيات انتاج الدلالة في السّياق.⁽⁷⁶⁾ ومن المجانسات الصوتية التي لديه، قوله في احد موشحاته:

وسرى سرحي الى سرحته وعليه ركب شوقي حبسا⁽⁷⁷⁾

قالت الامال قف بي ها هنا وعلى وادي طواه عرج

في ذرى جانب طور ايما هو كهف الملتجي والملتجي⁽⁷⁸⁾

لقد جانس الشاعر بين الكلمات (سرى سرحي، سرحته) من خلال توافق الحروف، وبخاصة حرف (السين)، وهناك اشارات الى ما ورد في قصة النبي موسى (عليه السلام) من

د. افراح قدوري صالح مهدي

امكنة، فذكر (طوى) اسم الوادي المقدس الذي سمع فيه النبي موسى (عليه السلام) نداء ربه له، إذ قال تعالى: ((وَإِذْ نَادَاهُ رَبُّهُ بِالْوَادِي الْمَقْدَسِ (طَوًى)) (79).

أما طور فهو جبل في سينا مصر، وأشار الشاعر إليها بقوله (طور، إيمن)، وقد وردت في قوله تعالى: ((وَنَادِيَاهُ مِنْ جَانِبِ الطَّوْرِ الْإَيْمَنِ)) (80).

وبذلك جانس الشاعر بين (طوى، طور)، وبين (المتجى، المتجى)، فالجناس الأول هو من الجناس الناقص الذي يحدث في الحروف الملفوظة، مما يحدث نوعاً من النغم الصوتي المتقارب المخارج، والمختلف في الحروف، أما الجناس الثاني فهو نوع من أنواع (الجناس المصحف) الذي يحدث في الحركة أو في النقطة، والابيات هي في المديح لشخصية العالم (موسى العاملي)، وتستمر المجانسة الصوتية في الموشحة، نفسها، فيقول:

كُنْتُ لَمْ أَلْفٍ لِدَارٍ مَأَلْفَا أَوْ أَرَى الْحَسَنَاءَ مِنْ أَلْفِهِ (81)
وَلَكَمْ كَلَفَتْ رَكْبِي نَفْنَفَا لَمْ يَحْمُ طَيْرٌ عَلَى أَكْنَفِهِ (82)
أَوْطَاتِ حَرَّتَهُ نَضْوِي خَفَا فَسَقَى التَّرْبَ دَمَا أَخْفَافِهِ (83)

لقد جانس الشاعر بين الالفاظ (مالفا، الافة، الف)، وبين لفظتي (كلف، اكناف)، ويمكن أن نلاحظ غرابه الالفاظ في قوله (أوطأت حرته)، لكنه ينم عن معنى لا يفر. وينقل في الموشحة نفسها من الجناس الى الطباق الذي يحقق الصورة الضدية القائمة على التناقص بين شيئين أو أكثر، فيقول:

قَارَنْتَ بَدْرَ الْهَدَى شَمْسَ السَّعُودِ فَتَهَادِينَا بِنِظْمِ الْإِنْجَمِ
وَاسْتَنَارَا بِسَنَاءٍ وَسَنَا فَضَاءَا غَسَقَ اللَّيْلِ الدَّجِي
مَذَاتِ تَطْوِي الظَّلَامَ الْمَرْدَنَا تَتَحَرَى مِنْهُ أَهْدَى مِنْهُجِ (84)

بدر الهدى ← غسق الليل الدجي ← نظم الانجم (الليل) .

شمس السعود ← سناء سنا ← فاضاءات وانارت (الليل) .

إن الارتداد بين النقيضين (بدر الهدى - شمس السعود) يحرك جسد الأيقاع الشعري، وتصبح لحمته الأساسية حدّ التوتر في ذروته (85)، فأنارت غسق الليل الدجي) ينطوي بذلك الظلام ويمحوه.

ويحقق الحُبوبيّ المطابقة بقوله في إحدى موشحاته:

وَلِبْيَضِ الْقُضْبِ مِنْ سُودِ الْمَقْلِ بَرَقَ اسْتَمَطَرَ فِيهِ الْعَطْبَا
أَتَرَى أَنْ جُنْتُ فِي صَادِي الْغَلْلِ كَيْفَ مِنْ ثَغْرِكَ اسْقَى الضَّرْبَا (86)

د. افراح قدوري صالح مهدي

والمقصود ببيض القضب (السيوف) أي القَدّ، وب(سود المقل) العيون، وكلاهما برق يتوقع منه المطر الذي يهلك.

بيضُ القضب (القَدّ) ← برق يستمطرُ منه ← الهلاك

سُود المقل (العيون) ← برق يُستمطرُ منه ← الهلاك

إنّ الصّورة الضدية الموسيقية تحقق نوعاً من الفجوة القائمة على بعد الحبيب ومخالفة الهوى.

ويحاول الشاعر ان تكون موسيقى الفاظه في المعاني الهادئة الرقيقة التي لها علاقة بموسيقى الالفاظ وهي ترديد الاصوات في الكلام، حتى يكون له نغم وموسيقى، حتى يسترعي الاذان والقلوب والعقول بمعانيه

إن هي مهارة في النظم، وبراعة في ترتيبها وتنسيقها، مهما اختلفت، فضلا عن العناية بحسن الجرس، ووقع الالفاظ في الاسماع، ومجيء هذا النوع يزيد من موسيقاه؛ وذلك لأنّ الاصوات التي تتكرر في حشو البيت مضافة الى ما يتكرر في القافية، اذ تجعل البيت اشبه بفاصلة موسيقية متعددة النغم مختلفة الالوان، يستمتع بها من له دراية بهذا الفن⁽⁸⁷⁾. ويتحقق ذلك في الجنس بقوله:

اجتدي الغيث وقد عزّ المغيثُ

لجوى (يا سلم) بالقلب يعيثُ

فحديثي فيك - ما اشقى الحديث⁽⁸⁸⁾

والجناس يمكن في قوله: (الغيث، المغيث) وبين (فحدثني، الحديث) والغيث: هو المطر الذي ينعش بالأرض، فهو بخيل (ضنين) يحبه، وللتعبير عن شقوة الحديث التي تكمن في جفاء الحبيب تكررت الحروف (الغين، التاء، الناء) كما جناس في قوله:

عارضاً عاف وروضا رائد نبثا من قبل نبت العارضين⁽⁸⁹⁾

أملاً راج وغيظاً حاسد من رأى الغيظين كانا املين؟

ما تعدى واحد عن واحد باقتران كاقتران الفرقدين

جريا مجراهما ما اختلفا مستقلين معاً في سنن

لا يزل شملهما مؤتلقاً أبد الدهر، وعمر الزمن⁽⁹⁰⁾

إنّ المجانسة تحدث في اللفظة وفي الحروف، ثم تؤدي الى مجانسة الصّوت من خلال تكرار نقطة في اللفظة الواحدة، او في داخل البيت الشعري، ويكمن الجنس في عارضاً، عاف،

د. افراح قدوري صالح مهدي

العارضين)، وفي (بيتا نبت)، و (غيظا، الغيظين)، وبين (واحد واحد) وهو تكرر في الوقت نفسه، وبين (باقتران، كافتران) مع تقارب حروفها مع لفظة (الفرقدين) وجانس أيضاً بين (جريا، مجراها) كما طابق بين (اختفا، مؤتفا).

ونلاحظ رغم ان النصّ مشحونٌ بالمجانسات الصوتية، إلا إن ذلك مقترنٌ بانسيابية النصّ، ولطافته وروحه الغزلية الشفافة، مبتعدا عن السماجة، والثقل والتكلف، وانما هو قائم على الطبع وقوة العاطفة في موشحاته.

ولعل فيما أتينا على ذكره في المستوى الموسيقي لموشحات الحُبوبي ما جعل منها مقبولة في الاذواق، شائعة في الجمهور، على الرغم مما تخللها من صور تقليدية وروح شعرية تحمل عبق الماضي وقدمه، ولاسيما ما يتلامح من ثناياها من اشارات حجازية او نجدية أسوة بما ورد في شعر الشريف الرضيّ وغيره.

الهوامش:

1. ينظر: ديوان السيّد مُحمّد سعيد الحُبوبيّ (جزءان بمجلد واحد): ج1: 38-39، نسخة مزيدة مصححة جمع زياداتها: المرحوم مُحمّد الحُبوبيّ، صححها، وشرحها، وترجم لاعلامها، ورتبها: عبد الغفار الحُبوبي. مطابع الرسالة، الكويت، 1980م.
2. المصدر نفسه: ج1/9
3. المصدر نفسه: ج 22/1
4. المصدر نفسه: ج 25-24/1
5. المصدر نفسه: ج21/1
6. المصدر نفسه: ج25/1
7. المصدر نفسه: ج28-27/1
8. المصدر نفسه: ج35-34/1
9. المصدر نفسه: ج43/1 ، 44 ، 45
10. المصدر نفسه: ج56/1
11. ينظر: مُحمّد سعيد محمود الحُبوبيّ -دراسة تحليلية في شعره واغراضه (1266-1333هـ -1849-1915م) أ.د عباس مصطفى الصّالحي: 91، مجلة المورد، العدد الرابع، 1998م
12. ديوانه: ج1/138-139
13. المصدر نفسه: ج1/139
14. المصدر نفسه: ج1/141-142
15. دار الطراز في عمل الموشحات - تاليف: القاضي السعيد ابي القاسم هبة الله بن جعفر بن سناء الملك: 25، عني بتحقيقه ونشره: جودة الركابي، دمشق، 1368هـ، /1949م
16. ينظر: المصدر نفسه: (أب) // مقدمة المؤلف
17. ينظر: في أصول التوشيح - د. سيد غازي: 5/المقدمة، الطبعة الاولى، مؤسسة الثقافة الجامعية، القاهرة، 1396هـ -1976م

18. ينظر: المصدر نفسه: 9.
19. وهو مهذب الدين عبدالله بن اسعد بن علي بن عيسى بن علي ابو الفرج الموصلّي، الشافعي، المتوفي سنة (581هـ) من اهل الموصل عرف بالفقه وقول الشعر، ارتحل الى حمص يدرس العلوم الشرعية، واللغة العربية حتى وصل الى السلطان صلاح الدين الايوبي سنة (589هـ)، -ينظر لترجمته: شذرات الذهب في اخبار من ذهب- للمؤرخ القفية الاديب ابي الفلاح عبد الحي بن العماد الاصبهاني، الحنبلي، المتوفي سنة (1089)، ج3/270، دار الكتب العلمية، بيروت، لبنان، د.ت.
20. هو عثمان بن عيسى بن هيجون، ابو الفتح البلطي، الاديب النحوي، له شعر ومجاميع في الادب، وكان طويلاً ضخماً كبير اللحية، ويلبس عمامة كبيرة، وثياباً كثيرة في الحر، تصدر في (الجامع العتيق) بمصر، و(بلط) بليدة قريبة من الموصل، وقد اقام مد(دمشق)، توفي سنة تسع وتسعين وخمسمائة وله من المؤلفات (العروض الكبير)، و(العروض الصغير) و(العظات الموقظات) وغيرها، ينظر لترجمته: فوات الوفيات. تاليف محمد بن شاكر الكتبي (ت764هـ): مج2: 57، تحقيق: علي محمد معوض، الشيخ: عادل احمد عبد الموجود، دار الكتب العلمية، بيروت-لبنان، 1412هـ-2000م.
21. هو القاسم بن القاسم بن عمر بن منصور، ابو محمد الواسطي، مولده بواسط سنة خمسين وخمسمائة وتوفي بحلب سنة ست وعشرين وستمائه كان ادبياً نحوياً لغوياً فاضلاً مصنفًا، ومن تصانيفه (شرح اللمع) لابن جني، (وشرح التصريف الملوكي) له، ينظر: المصدر السابق: مج2/216.
22. ديوانه: ج1/437، ياذا الحبش: يا ذا الخال
23. ينظر: في أصول التوشيح: 10.
24. ينظر: محمد سعيد بن محمود الحبوبي (دراسة تحليلية في شعره واغراضه): 90.
25. ديوانه: ج1/131.
26. المصدر نفسه: ج1/132.
27. سلع: موضع بين نجد والحجاز: ينظر معجم البلدان للشيخ الامام شهاب الدين عبدالله ياقوت بن عبدالله الرومي البغدادي (ت626هـ): مج3/59 قدم له: محمد عبد الرحمن مرعشلي، دار احياء التراث العربي، مؤسسة التاريخ العربي، بيروت، لبنان، د.ت.
28. ديوانه: ج1/145.
29. المصدر نفسه: ج1/155.
30. هلهأت: رجعت، ينظر اللسان (هلهل)، البرود: جمع (البرد) وهو الثوب، ينظر: المصدر نفسه (برد).
31. الطلح: نوع من الشجر، وهو شجر الموز، ينظر: اللسان (طلح)، والضريع: شاة ضريعة، أي كبيرة الضرع، ينظر: المصدر نفسه (ضرع).
32. زرود: رمال بين الثعلبية والخزيمة بطريق الحاج من الكوفة، ينظر: معجم البلدان: ج3: 139.
33. ديوانه: ج1/229.
34. لاث: العمامة، لفها، وعصبها، ينظر: اللسان (لاث)، والمقصود بالشيب هنا (النقاب).
35. القنا: القامة المعتدلة، وموعج القسي، القامة المحدودية من الشيخوخة، ينظر: اللسان (عوج).
36. ديوانه: ج1/179-180.
37. العنقاء المغرب: طائر خرافي (واعنقت بالحزن عنقاً مغرب) كناية عن انعدام الحزن، ينظر: اللسان (عنق).
38. السقط والمنعرج: موضعان.
39. الأكام: التلال والروابي، ينظر: اللسان (اكم).
40. ديوانه: ج1/157-158.

41. دار الطراز في عمل الموشحات: 30
42. رَأد الضحَى: وقت ارتفاع الشمس في الضحى، ينظر: اللسان (رَأد)
43. ديوانه: ح/1/237
44. ينظر: موسيقى الشعر - د. ابراهيم انيس: 13، الطبعة الرابعة، مكتبة الانجلو المصرية، 1977م
45. ينظر: العمدة في محاسن الشعر وآدابه - لابي علي الحسن بن رشيق القيرواني الازدي: ح/2/151، حققه وفصله وعلق عليه: مُحَمَّد محي الدين عبد الحميد، الطبعة الثانية، مطبعة السعادة، مصر 1374هـ - 1955م
46. المصدر نفسه: ح/1/136
47. ديوانه: ح/1/162
48. خود: الشابة. ينظر: اللسان (خود)
49. ديوانه: ح/1/159-160، وسجسج: لآخر مؤذ فيه.
50. فلجها: باعد بينهما، ينظر اللسان (فلج)
51. ديوانه: ح/1/203-204
52. المصدر نفسه: ح/1/217، الخرق: الخوف، ينظر: اللسان (خرق).
53. ينظر فصول في الشعر ونقده - د. شوقي ضيف: 45، دار المعارف، مصر، 1971م.
54. ديوانه: ح/1/189.
55. المصدر نفسه: ح/1/229
56. السبة: العار، ينظر: اللسان (سب)، والمحترش: الذي يجمع الشيء، ويريد به البخيل، ينظر نفسه (حرش).
57. ديوانه: ح/1/257
58. ينظر: القصيد العربية الحديثة (حساسية الانبثاق الشعري الاولي جيل الرواد الستينات) الاستاذ الدكتور: مُحَمَّد صابر عبيد: 147، عالم الكتب الحديث، الطبعة الثانية، اربد، الاردن، 2010م.
59. الشنوف: جمع الشنف، ينظر: اللسان (شنف)
60. الزفون: نوع من الرقص، ينظر: اللسان (زفن).
61. مخرت السفينة: جرت تشق الماء، ينظر المصدر نفسه (مخر)، لجج: جمع لجة وهو معظم الماء، ينظر: المصدر نفسه (لج)
62. ديوانه، ح/1/158، الضب... الضب: حيوان زاحف معقد الذنب، ينظر: المصدر نفسه (ضب)
- ديوانه: ح/1/158، والبرئث: صفة للسباع والطيور، ينظر اللسان (برث).
63. ديوانه: ح/1/217
64. هذه الموشحة مثبتة في ديوانه المطبوع عام 1955م، وغير موجودة في ديوانه المطبوع عام 1980م، على أن محمود الحُبوبيّ جامع الديوان يقول: أنه أضاف موشحتين الى الموشحات التسع، فأصبحت عشرة، بمعنى ان هناك موشحة محذوفة، او ربما هي ليست من نظم الحُبوبيّ، ينظر: ديوان السيد مُحَمَّد سعيد الحُبوبيّ: 63، منشورات مكتبة العرفان، 1955م. ومطلع الموشحة يقول:
- أَيُّهَا السَّاقِي وَمَنْ خَمِرَ اللَّمَى نَشَوْتِي فَأَذْهَبُ بِبَيْتِ الْعِنْبِ
65. النواميس: جمع ناموس، وهي الشريعة، ينظر اللسان مادة (نمس)
66. ديوانه: ح/1/227-228، بذبل: اسم جبل في ارض نجد والحجاز، ينظر معجم البلدان: ح/4/498
67. ديوانه: ح/1/190
68. المصدر نفسه: ح/1/163
69. المصدر نفسه: ح/1/158

70. المصدر نفسه: ج1/164
71. المصدر نفسه: ج1/186-187
72. ينظر: في البنية الإيقاعية للشعر العربي-الدكتور كمال ابو ديب: 510، دار الشؤون الثقافية، بغداد، 1987م.
73. ينظر: البنية الإيقاعية في شعرابي تمام (بحث في تحليلات الإيقاع تركيباً ودلالةً وجمالاً) الدكتور: رشيد شعلان: 201، عالم الكتب الحديث اربد، الاردن، 2011م
74. ينظر: الميزان الجديد- بقلم الدكتور، محمد مندور: 99، الطبعة الرابعة، مكتبة نهضة مصر، د.ت
75. ينظر: المصدر نفسه: 57، 50
76. ينظر: شعر أبي نواس-قراءة اسلوبية- عبد الناصر حسن مُحمّد: 118، المجلس الاعلى للثقافة، القاهرة، الطبعة الاولى، 2009م
77. سرحته: فناء الدار، وسرى سرحي: قصدته ليلاً، ينظر: اللسان (سرح)
78. ديوانه: ج1/167
79. سورة النازعات: اية16
80. سورة مريم: اية52
81. المالف: ان تأنس بالفك، والأف: جمع الف، ينظر: اللسان (الف).
82. نفنفا: الصّحراء (المغارة).
83. ديوانه: ج1/167، حرثة: الارض ذات الحجارة السّوداء ينظر: اللسان (حرّ) والنّضو: البعير المهزول، ينظر نفسه (نضو) وأخفاف: رقة القدم مع كثرة المشي، ينظر: اللسان (حفا)
84. ديوانه: ج1/168
85. ينظر في البنية الإيقاعية للشعر العربي-د. كمال ابو ديب: 360
86. ديوانه: ج1/175
87. ينظر: موسيقى الشعر-د. ابراهيم انيس: 44-45
88. ديوانه: ج1/182
89. العارضين: صفحتا الحزين، والعارض: السحاب الممطر، وبنت العارضين: كناية عن شعر اللحية، ينظر: اللسان (عرض)
90. ديوانه: ج1/197

قائمة المصادر والمراجع

*القران الكريم

- البنية الإيقاعية في شعر أبي تمام (بحث في تحليلات الإيقاع تركيباً ودلالةً وجمالاً). الدكتور: رشيد شعلان، عالم الكتب الحديث، اربد، الأردن، 2011م.
- دار الطراز في عمل الموشحات تأليف القاضي السعيد أبي القاسم هبة الله بن جعفر بن سناء الملك، عني بتحقيقه ونشره: وجوده الركابي، دمشق، 1368هـ-1949م.
- ديوان السيد محمد سعيد الحُبوبيّ (جزءان بمجلد واحد) نسخة مزيدة مصححة جمع زياداتها: المرحوم محمد الحُبوبي، صححها، وشرحها، وترجم لاعلامها وربتها: عبد الغفار الحُبوبي، مطابع دار الرسالة، الكويت، 1980م.

د. افراح قدوري صالح مهدي

- شذرات الذهب في اخبار من ذهب- للمؤرخ الفقيه الاديب ابي الفلاح عبد الحي بن العماد الحنبلي، المتوفى سنة (1089)، دار الكتب العلمية، بيروت، لبنان، د.ت.
- شعر ابي نؤاس- قراءة اسلوبية- عبد الناصر حسن مُحمّد، المجلس الاعلى للثقافة، القاهرة، الطبعة الاولى، 2009م.
- الشعر والتلقي (دراسة نقدية)، الدكتور: علي جعفر العلق، 2002م، د.ط.
- العمدة في محاسن الشعر وآدابه- لأبي علي الحسن بن رشيق القيرواني، الازدري (390-456هـ)، حقه وفصله وعلق عليه: محمد محي الدين عبد الحميد، الطبعة الثانية، مطبعة السعادة، مصر، 1374هـ-1955م.
- فصول في الشعر ونقده- د. شوقي ضيف، دار المعارف، مصر، 1971م.
- فوات الوفيات- تأليف مُحمّد بن شاكر بن احمد بن عبد الرحمن الكتبي (ت764هـ)، تحقيق: علي محمد معوض، الشيخ: عادل احمد عبد الموجود، دار الكتب العلمية، بيروت، لبنان، 1421هـ-2000م.
- في أصول التوشيح- د. سيد غازي، مؤسسة الثقافة الجامعية، القاهرة، الطبعة الاولى، 1396هـ/1976م.
- القصيدة العربية الحديثة (حساسية الانبثاق الشعريه الاولى-جيل رواد الستينات)، الاستاذ الدكتور: محمد صابر عبيد، عالم الكتب الحديث، اربد، الأردن، الطبعة الثانية، 2010م.
- لسان العرب المحيط- للعلامة ابن منظور، قدم له: العلامة الشيخ عبدالله العاليلي، إعداد وتصنيف يوسف خياط، نديم مرعشلي، دار لسان العرب، بيروت، د.ت.
- معجم البلدان- شهاب الدين ابو عبدالله ياقوت بن عبدالله الحمويّ الروميّ البغداديّ ت(626هـ)، دار صادر للطباعة والنشر، بيروت، لبنان، الطبعة الثانية، 1955م.
- موسيقى الشعر د. إبراهيم أنيس، مكتبة الانجلو المصرية، القاهرة، الطبعة الرابعة، 1977م.
- الميزان الجديد- بقلم الدكتور: محمد مندور، الطبعة الرابعة، مكتبة نهضة مصر، القاهرة، د.ت.
- الدوريات (الصّحف والمجلات):**
- مُحمّد سعيد بن محمود الحبوبيّ-دراسة تحليلية في شعره وإغراضه(1266-1333هـ/1849-1915م) أ.د. عباس مصطفى الصّالحي، مجلة المورد، العدد الرابع، 1998م.